

## Hälsa - Nödsituation

### Engelska

I need to go to the hospital.  
Be om att bli förd till sjukhuset

### Ungerska

**A kórházba kell mennem.**

I feel sick.

**Nem érzem jól magam. / Betegnek érzem magam.**

I need to see a doctor immediately!  
Be om omedelbar medicinsk vård

**Muszáj, hogy egy orvos azonnal megvizsgáljon.**

Help!  
Skrika efter omedelbar läkarhjälp

**Segítség!**

Call an ambulance!  
Begär att någon ringer efter en ambulans

**Hívják a mentőket!**

## Hälsa - Hos doktorn

### Engelska

It hurts here.  
Visa var det gör ont

### Ungerska

**Itt fáj.**

I have a rash here.  
Visa var det kliar

**Itt van egy kiütés.**

I have a fever.  
Uppllys om att du har feber

**Lázás vagyok.**

I have a cold.  
Informera om att du är förkyld

**Meg vagyok fázva.**

I have a cough.  
Informera om att du har hosta

**Köhögök.**

I am tired all the time.  
Informera om att du har varit trött på sistone

**Állandóan fáradt vagyok.**

I feel dizzy.

Informera om att du känner dig snurrig

**Szédülök**

I don't have any appetite.

Informera om att du inte känner för att äta

**Nincs étvágyam.**

I can't sleep at night.

Informera om att du har svårt att sova

**Nem tudok éjszaka aludni.**

An insect bit me.

Gissa att ditt tillstånd beror på ett insektsbett

**Egy rovar megcsípett.**

I think it's the heat.

Gissa att ditt tillstånd beror på värmen.

**Szerintem a hőség lehet az oka.**

I think that I have eaten something bad.

Gissa att ditt tillstånd beror på något du åt

**Szerintem ehettem valami rosszat.**

My [body part] hurts.

Informera om vilken kroppsdel som gör ont

**Fáj a [testrész]/em/am.**

I can't move my [body part].

Informera om vilken kroppsdel som du inte kan röra på

**Nem tudom mozgatni a/az [testrész]/am/em.**

... head ...

Kroppsdel

**...fej...**

... stomach ...

Kroppsdel

**...has...**

... arm ...

Kroppsdel

**...kar...**

... leg ...

Kroppsdel

**...láb...**

... chest ...

Kroppsdel

**...mellkas...**

... heart ...  
Kroppsdel

...szív...

... throat ...  
Kroppsdel

...torok....

... eye ...  
Kroppsdel

...szem...

... back ...  
Kroppsdel

...hát...

... foot ...  
Kroppsdel

...lábfej...

... hand ...  
Kroppsdel

...kézfej...

... ear ...  
Kroppsdel

...fül...

... bowels ...  
Kroppsdel

...belek...

... tooth ...  
Kroppsdel

...fog...

I have diabetes.  
Informera om din diabetes

**Cukorbeteg vagyok.**

I have asthma.  
Informera om din astma

**Asztmás vagyok.**

I have a heart condition.  
Informera om ditt hjärtbesvär

**Szívbeteg vagyok.**

I'm pregnant.  
Informera om din graviditet

**Terhes vagyok.**

How many times a day should I take this?

Fråga om doseringen av medicinen

**Napi hányszor kell beszédnem?**

Is it contagious?

Fråga om sjukdomen kan överföras till andra människor

**Fertőző?**

Can I stay in the sun/go swimming/do sports/drink alcohol?

Fråga om du kan fortsätta med vissa aktiviteter trots din sjukdom

**Mehetek napra / Úszhatok / Sportolhatok / Ihatok alkoholt?**

Here are my insurance documents.

Visa dina försäkringspapper

**Itt vannak a biztosítási papírjaim.**

I don't have health insurance.

Förklara att du inte är sjukförsäkrad

**Nincs egészségbiztosításom.**

I need a sick note.

Fråga läkaren om ett dokument som intygar att du är sjuk

**Szükségem lenne orvosi igazolásra.**

I feel a bit better.

Informera om att ditt tillstånd har förbättrats

**Valamivel jobban érzem magam.**

It has gotten worse.

Informera om att ditt tillstånd har försämrats

**Roszzabbodott. / Roszzabbul vagyok.**

It's the same as before.

Informera om att ditt tillstånd inte har förändrats

**Ugyanolyan mint korábban. / Ugyanúgy vagyok mint korábban.**

## Hälsa - Apotek

### Engelska

I would like to buy some \_\_\_\_.

Be om att få köpa en viss produkt

### Ungerska

Szeretnék venni \_\_\_\_.

painkillers

Medicin

**fájdalomcsillapító**

penicillin  
Medicin

**Penicillin**

aspirin  
Medicin

**Aspirin**

insulin  
Medicin

**Inzulin**

ointment  
Medicin

**Kenőcs**

sleeping pills  
Medicin

**Altató**

sanitary pads  
Medicinsk produkt

**Egészségügyi betét**

disinfectant  
Medicinsk produkt

**Fertőtlenítő**

band aids  
Medicinsk produkt

**Ragtapasz**

bandages  
Medicinsk produkt

**Kötszerek**

birth control pills  
Medicinsk produkt

**Fogamzásgátló tablettá**

condoms  
Annan produkt

**Óvszer**

sun protection  
Annan produkt

**Naptej**

**Hälsa - Allergier**

**Engelska**

**Ungerska**

I'm allergic to \_\_\_\_.

Informera om dina allergier

Allergiás vagyok a \_\_\_\_\_-ra/re.

pollen

Allergi

**Pollen**

animal hair

Djurallergi

**Állati szőr**

bee stings/wasp stings

Insektsallergi

**Méhcsípés /darázscsípés**

dust mites

Allergi

**Poratkák**

mold

Allergi

**Penész**

latex

Allergi

**Laktóz**

penicillin

Medicinallergi

**Penicillin**

nuts/peanuts

Födoämnésallergi

**Dió / mogyoró**

sesame seeds/sunflower seeds

Födoämnésallergi

**Szezámmag / napraforgómag**

egg

Födoämnésallergi

**Tojás**

seafood/fish/shellfish/shrimps

Födoämnésallergi

**Tengeri ételek / hal / kagyló / garnélarák**

flour/wheat

Födoämnésallergi

**liszt / búza**

milk/lactose/dairy  
Födoämnesallergi

**Tej / laktóz / tejtermékek**

gluten  
Födoämnesallergi

**Glutén**

soy  
Födoämnesallergi

**Szója**

leguminous plants/beans/peas/corn  
Födoämnesallergi

**Hüvelyes növények / bab / borsó / kukorica**

mushrooms  
Födoämnesallergi

**Gomba**

fruit/kiwi/coconut  
Födoämnesallergi

**Gyümölcsök/kiwi/kókusz**

ginger/cinnamon/coriander  
Födoämnesallergi

**Gyömbér/fahéj/koriander**

chives/onions/garlic  
Födoämnesallergi

**Snidling/hagyma/fokhagyma**

alcohol  
Födoämnesallergi

**Alkohol**